

spoločne vykonanej inventarizácie finančných tokov a plnení povinností Zmluvných strán vyplývajúcich zo Zmluvy, má Kysucká nemocnica s poliklinikou Čadca ku dňu 5.2.2015 voči J&J peňažný záväzok, ktorého celková výška predstavuje sumu 112089,23,- € s DPH (ďalej v texte len ako „Záväzok“),

- (2) Záväzok v zmysle ustanovení § 323 zákona č. 513/1991 Zb. Obchodný zákoník v znení neskorších predpisov svojim podpisom *Dohody* uznáva, a to čo do dôvodu a výšky, a zároveň vyhlasuje, že J&J uhradí Záväzok podľa bodu 2. tohto článku II. *Dohody*, v súlade s článkom III. tejto *Dohody*.

II.

Dohoda o splátkach

- (1) Kysucká nemocnica s poliklinikou Čadca vyhlasuje, že Záväzok nie je schopný J&J splniť jednorazovo.
- (2) Zmluvné strany sa dohodli, že v prípade, ak Kysucká nemocnica s poliklinikou Čadca splní svoju povinnosť zaplatiť Záväzok v súlade s bodom 3. tohto článku III. Zmluvy, J&J si v budúcnosti nebude akýmkoľvek spôsobom uplatňovať úroky z omeškania, ani iné prísľušenstvo Záväzku.
- (3) Vzhľadom na vyhlásenie Kysucká nemocnica s poliklinikou Čadca podľa bodu 1. tohto článku III. Zmluvy a dohodu Zmluvných strán podľa bodu 2. tohto článku III. Zmluvy sa Kysucká nemocnica s poliklinikou Čadca a J&J dohodli na splnení Záväzku v jednotlivých splátkach Záväzku (ďalej v texte len ako „Splátka“), a to na základe tohto splátkového kalendára:

Číslo Splátky	Výška Splátky v EUR	Dátum splatnosti Splátky
Splátka č. 1	6000	25.03.2015
Splátka č. 2	6000	25.04.2015
Splátka č. 3	6000	25.05.2015
Splátka č. 4	6000	25.06.2015
Splátka č. 5	6000	25.07.2015
Splátka č. 6	6000	25.08.2015
Splátka č. 7	6000	25.09.2015
Splátka č. 8	6000	25.10.2015
Splátka č. 9	6000	25.11.2015
Splátka č. 10	6000	25.12.2015
Splátka č. 11	6000	25.01.2016
Splátka č. 12	6000	25.02.2016
Splátka č. 13	6000	25.03.2016
Splátka č. 14	6000	25.04.2016
Splátka č. 15	6000	25.05.2016
Splátka č. 16	6000	25.06.2016
Splátka č. 17	6000	25.07.2016
Splátka č. 18	6000	25.08.2016
Splátka č. 19	4089,23	25.09.2016
Spolu		
Splátka č. 1 až Splátka č. 19	Celková výška Splátok v EUR (Záväzok)	112089,23 EUR

- (4) Zmluvné strany sa výslovne dohodli, že Kysucká nemocnica s poliklinikou Čadca je povinná platiť Splátky na účet J&J vedený v Citibank Europe plc, Mlynské Nivy 43, 825 01 Bratislava, na číslo účtu uvedené v záhlaví *Dohody* (ďalej v texte len ako „bankový účet J&J“) s tým, že každá Splátka sa považuje za splnenú riadne a včas pripísaním príslušnej výšky peňažnej čiastky predstavujúcej príslušnú Splátku podľa bodu 3. tohto článku III. *Dohody* na bankový účet J&J.
- (5) Kysucká nemocnica s poliklinikou Čadca podpisom tejto *Dohody* výslovne súhlasí, že v prípade, ak nezaplatí riadne a včas čo i len časť Splátky podľa bodu 3. tohto článku III. *Dohody*, Kysucká nemocnica s poliklinikou Čadca stráca výhodu splnenia Záväzku formou Splátok podľa bodu 3. tohto článku III. *Dohody*.

76

III.

Spoločné ustanovenia

- (1) Kysucká nemocnica s poliklinikou Čadca sa zaväzuje bez meškania písomne informovať J&J o všetkých skutočnostiach, ktoré by mohli mať vplyv na neplnenie povinností podľa tejto *Dohody*.
- (2) Každá Zmluvná strana má povinnosť oznámiť druhej Zmluvnej strane zmenu adresy sídla alebo miesta podnikania.
- (3) Obe Zmluvné strany sa zaväzujú zachovať o *Dohode* ako aj o jej plnení mlčanlivosť. Za porušenie povinnosti mlčanlivosti sa nepovažuje poskytnutie informácií v potrebnom rozsahu pre právnych zástupcov Zmluvných strán, daňových poradcov Zmluvných strán, audítorov Zmluvných strán a oprávneným štátnym orgánom v zákonom stanovenom rozsahu, ani zverejnenie tejto dohody v zmysle zákona na webovom sídle nemocnice.
- (4) Ak sa v tejto *Dohode* hovorí o tom, že niektoré jej nepodstatné časti budú medzi Zmluvnými stranami dohodnuté dodatočne po jej uzavretí (resp. táto *Dohoda* umožňuje takýto výklad), nemá táto skutočnosť vplyv na platnosť či účinnosť ostatných ustanovení tejto *Dohody*.
- (5) Zmluvné strany sa dohodli, že ak nestanovuje táto *Dohoda* niečo iné, akékoľvek písomné oznámenia, listiny alebo iné oznámenia určené a adresované druhej Zmluvnej strane sa jej budú doručovať osobne, kuriérom, e-mailom, faxom alebo doporučenou poštou na adresu jej sídla zapísanú v obchodnom registri. Ak si druhá Zmluvná strana, ktorej je písomnosť určená, túto písomnosť nevyzdvihne do 5 (piatich) dní na pošte, platí, že posledný deň tejto lehoty je deň doručenia, aj keď sa o tom druhá Zmluvná strana nedozvedela. Písomnosť je doručená aj v prípade, ak druhá Zmluvná strana (adresát) doručenie písomnosti zmarila alebo ak odmietla písomnosť prevziať. V prípade zmeny adresy alebo inej relevantnej informácie sa Zmluvná strana zaväzuje bez zbytočného odkladu (najneskôr do 3 dní) túto zmenu oznámiť písomne druhej Zmluvnej strane. Písomné oznámenie zmeny adresy alebo inej relevantnej informácie je splnené aj doručením informácie o zmene prostredníctvom faxu alebo e-mailu.

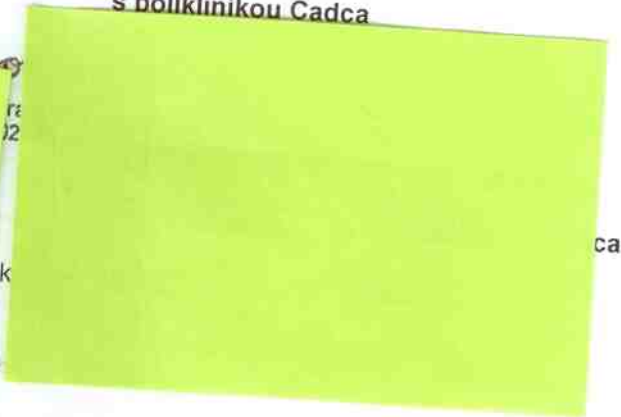
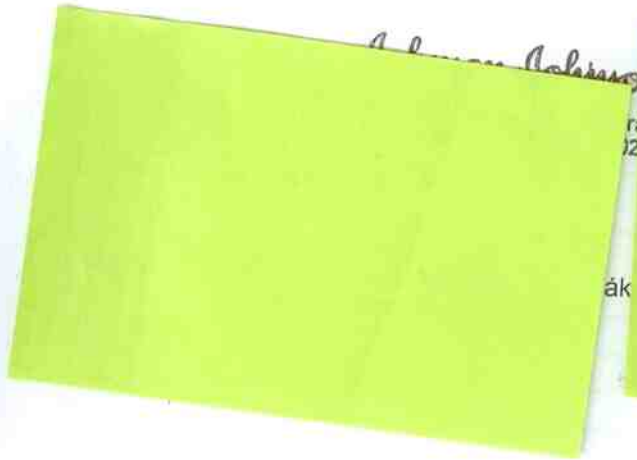
IV.

Záverečné ustanovenia

- (1) Táto *Dohoda* sa vyhotovuje v dvoch vyhotoveniach, po jednom pre každú Zmluvnú stranu. Táto dohoda nadobúda účinnosť dňom nasledujúcim po dni jej zverejnenia na webovom sídle nemocnice.
- (2) Akékoľvek zmeny alebo doplnenia tejto *Dohody* sú platné len v podobe písomných vzostupne číslovaných dodatkov, podpísaných oboma Zmluvnými stranami na jednej listine.
- (3) Práva a povinnosti Zmluvných strán touto *Dohodou* výslovne neupravené sa riadia zákonom č. 513/1991 Zb. Obchodný zákonník v znení neskorších predpisov.
- (4) Ak niektoré ustanovenia tejto *Dohody* budú Zmluvné strany, súd alebo iné kompetentné orgány považovať za neplatné alebo nevymáhateľné, potom takéto ustanovenie tejto *Dohody* bude neplatné iba v dotknutom a v najužšom možnom rozsahu, pričom jeho zvyšná časť, význam a dopady ako aj ostatné ustanovenia *Dohody* zostávajú v platnosti. Zmluvné strany sa zaväzujú takéto neplatné ustanovenie nahradiť dohodou svojim obsahom najbližším duchu takého neplatného ustanovenia rešpektujúc požiadavky kogentných ustanovení právnych predpisov.
- (5) Zmluvné strany prehlasujú, že si *Dohodu* pozorne prečítali a prehlasujú, že jej text im je zrozumiteľný, jeho význam zrejмый a určitý, že im nie sú známe žiadne skutočnosti, ktoré by bránili jej uzavretiu a splneniu záväzkov touto *Dohodou* založených a že *Dohoda* je prejavom ich slobodnej a vážnej vôle a nebola uzavretá pod nátlakom, v tiesni, za nevýhodných podmienok ani v omyle čo potvrdzujú svojimi vlastnoručnými podpismi.
- (6) Zmluvné strany sa dohodli, že prehodnotenie plnenia tejto dohody bude spoločne realizované polročne, najskorej v 9/2015 na spoločnom rokovaní. Na základe dohodnutých zmien je možné zmeniť výšky odberov a splátok podľa vývoja finančnej situácie dlžníka.
- (7) Neoddeliteľnou súčasťou tejto *Dohody* sú jej prílohy: Príloha č. 1 Zoznam neuhradených faktúr

Johnson & Johnson, s.r.o.

Kysucká nemocnica
s poliklinikou Čadca



Handwritten marks or signatures at the bottom right corner.

Príloha č. 1

DOHODY O UZNANÍ ZÁVÄZKU
podľa ustanovení § 323 zákona č. 513/1991 Zb. Obchodný zákonník v znení neskorších predpisov

DOHODY O SPLNENÍ ZÁVÄZKU V SPLÁTKACH
podľa ustanovení § 269 ods. 2 zákona č. 513/1991 Zb. Obchodný zákonník v znení neskorších predpisov

Obchodné meno:	Johnson & Johnson, s.r.o.	
Právna forma:	spoločnosť s ručením obmedzeným	
Údaje o zápise v obchodnom registri:	Okresný súd Bratislava I, oddiel: Sro, vložka č.: 4598/B	
Sídlo:	Karadžičova 12, 821 08 Bratislava, Slovenská republika	
Osoba/y oprávnená/é konať a jej/ich funkcia:	Ing. Vladimír Tykvart Credit Control Manager – na základe plnej moci zo dňa 4.3.2014	
IČO:	31 345 182	
DIČ:	2020300931	
IČ DPH:		
Číslo účtu:	SK2020300931	
IBAN:	[redacted]	
	Kód banky 8130	
	SWIFT: CITISKBA	

ďalej v texte len ako „J&J“

a

Obchodné meno:	Kysucká nemocnica s poliklinikou Čadca	
Právna forma:	Príspevková organizácia	
Registrácia:	Zriaďovacia listina č. ŽSK č. 2003/01027 v znení zmien č. 63568/2005/OZ	
Sídlo/Miesto podnikania:	Palárikova 2311 022 16 Čadca	
Osoba/y oprávnená/é konať a jej/ich funkcia:	Ing. Martin Šenfied, riaditeľ KNsP Čadca	
IČO:	17335469	
DIČ:	2020552083	
IČ DPH:		
Číslo účtu:	SK2020552083	
IBAN:	[redacted]	
	Kód banky: 8180	
	SWIFT: SPSRSKBA	

ďalej v texte len ako „nemocnica“

ie

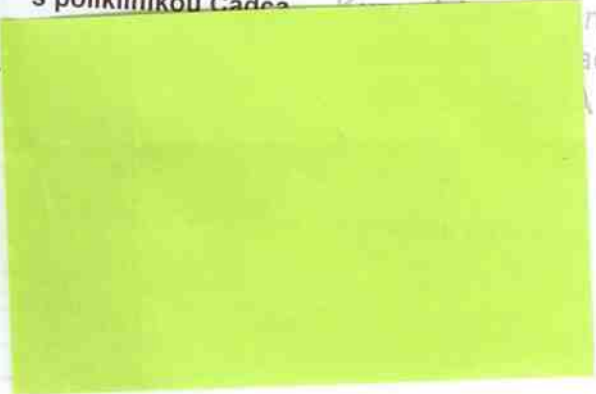
ická
Ďalej
ných
h na
janie
klade

Handwritten mark



Kysucká nemocnica
s poliklinikou Čadec

I. r. o.
Iava
0031



nica
adca
5

ade

Miesto: pinej moči zo dňa 4. 8. 2011
Dátum: Praha

ká
lej
ch
na
nie
ade



Zoznam neuhradených faktúr

Cislo dokladu	Datum vydani	Castka	Datum splatnosti
808000854	17.5.2011	1047,42	16.6.2011
808002649	27.10.2011	685,92	26.11.2011
808002655	28.10.2011	49,53	27.11.2011
808002674	31.10.2011	606,03	30.11.2011
808002820	9.11.2011	49,53	9.12.2011
808002945	21.11.2011	70,99	21.12.2011
808002946	21.11.2011	374,76	21.12.2011
808002968	22.11.2011	359,95	22.12.2011
808002995	24.11.2011	318,11	24.12.2011
808003087	2.12.2011	827,46	1.1.2012
808003304	21.12.2011	856,97	20.1.2012
808003305	21.12.2011	1361,88	20.1.2012
808003353	27.12.2011	844,2	26.1.2012
808003435	3.1.2012	686,62	2.2.2012
808003436	3.1.2012	1215,41	2.2.2012
808003471	5.1.2012	210,1	4.2.2012
808003671	25.1.2012	386,38	24.2.2012
808003672	25.1.2012	392,94	24.2.2012
808003795	6.2.2012	531,48	7.3.2012
808003807	7.2.2012	1416,95	8.3.2012
808004033	27.2.2012	985,99	28.3.2012
808004058	29.2.2012	1328,24	30.3.2012
808004059	29.2.2012	478,2	30.3.2012
808004167	8.3.2012	312,6	7.4.2012
808004225	15.3.2012	886,88	14.4.2012
808004452	4.4.2012	340,07	4.5.2012
808004467	5.4.2012	776,11	5.5.2012
808004749	4.5.2012	889,2	3.6.2012
808004919	18.5.2012	1181,19	17.6.2012
808005089	4.6.2012	394,12	4.7.2012
808005090	4.6.2012	392,94	4.7.2012
808005196	11.6.2012	513,34	11.7.2012
808005197	11.6.2012	392,94	11.7.2012
808005415	26.6.2012	365,12	26.7.2012
808005420	27.6.2012	810,99	27.7.2012
808005731	20.7.2012	460,81	19.8.2012
808005943	6.8.2012	337,72	5.9.2012
808005944	6.8.2012	392,94	5.9.2012
808006008	9.8.2012	410,84	8.9.2012
808006009	9.8.2012	843,46	8.9.2012
808006010	9.8.2012	392,94	8.9.2012
808006053	14.8.2012	133,5	13.9.2012
808006069	15.8.2012	728,65	14.9.2012
808006088	15.8.2012	392,94	14.9.2012
808006104	17.8.2012	460,5	16.9.2012
808006112	17.8.2012	474,38	16.9.2012
808006113	17.8.2012	825,53	16.9.2012
808006403	14.9.2012	422,84	14.10.2012
808006418	17.9.2012	389,73	17.10.2012
808006547	26.9.2012	348,45	26.10.2012
808006676	8.10.2012	888,24	7.11.2012

808006752	15.10.2012	420,2	14.11.2012
808006776	16.10.2012	70,99	15.11.2012
808006930	24.10.2012	1175,31	23.11.2012
808006932	25.10.2012	420,94	24.11.2012
808006965	29.10.2012	1436,51	28.11.2012
808008027	15.1.2013	624,55	14.2.2013
808008175	23.1.2013	702,39	22.2.2013
808008176	23.1.2013	192,79	22.2.2013
808008196	23.1.2013	386,91	22.2.2013
808008390	29.1.2013	326,77	28.2.2013
808008408	30.1.2013	392,94	1.3.2013
808008416	31.1.2013	587,64	2.3.2013
808008454	31.1.2013	147,13	2.3.2013
808008816	13.2.2013	198,46	15.3.2013
808009456	19.3.2013	864,48	18.4.2013
808009602	26.3.2013	802,36	25.4.2013
808009637	28.3.2013	135,18	27.4.2013
808009718	3.4.2013	986,84	3.5.2013
808009723	3.4.2013	748,2	3.5.2013
808009724	3.4.2013	43,1	3.5.2013
808009729	4.4.2013	49,53	4.5.2013
808009955	17.4.2013	228,57	17.5.2013
808010029	23.4.2013	386,14	23.5.2013
808012113	10.9.2013	928,1	9.12.2013
808012260	20.9.2013	1025,97	19.12.2013
EDOA221742	28.10.2013	1097,17	27.12.2013
EDOA221935	6.11.2013	529,98	5.1.2014
PAAA593789	6.11.2013	6724,92	5.1.2014
EDOA221971	7.11.2013	369,6	6.1.2014
EDOA222006	8.11.2013	1597,02	7.1.2014
808012584	10.10.2013	980,08	8.1.2014
808012643	14.10.2013	1181,94	12.1.2014
EDOA222526	9.12.2013	1961,89	7.2.2014
EDOA222554	10.12.2013	331,65	8.2.2014
808013124	11.11.2013	1051,68	9.2.2014
808013181	13.11.2013	848,07	11.2.2014
808013436	28.11.2013	1039,08	26.2.2014
EDOA222892	8.1.2014	529,98	9.3.2014
EDOA222897	9.1.2014	529,98	10.3.2014
EDOA222913	10.1.2014	567,19	11.3.2014
808013662	12.12.2013	1027,94	12.3.2014
808013694	16.12.2013	578,38	16.3.2014
808013774	19.12.2013	187	19.3.2014
808014043	10.1.2014	297,78	10.4.2014
808014146	16.1.2014	785,25	16.4.2014
EDOA224353	31.3.2014	1468,38	30.5.2014
EDOA224352	31.3.2014	1028,49	30.5.2014
EDOA224351	31.3.2014	899,58	30.5.2014
EDOA224364	31.3.2014	1028,49	30.5.2014
808014874	5.3.2014	830,8	3.6.2014
808015234	26.3.2014	104,9	24.6.2014
EDOA224850	28.4.2014	1996,58	27.6.2014
EDOA224938	30.4.2014	332,2	29.6.2014
EDOA225014	5.5.2014	1999,1	4.7.2014
EDOA225013	5.5.2014	1429,56	4.7.2014

808015731	28.4.2014	1036,26	27.7.2014
808015801	2.5.2014	312,6	31.7.2014
808015964	13.5.2014	389,49	11.8.2014
808016034	19.5.2014	1333,53	17.8.2014
808016334	5.6.2014	835,71	3.9.2014
14000092	7.7.2014	1247,11	5.9.2014
14000531	10.7.2014	1059,96	8.9.2014
14000533	10.7.2014	2245,49	8.9.2014
14000538	10.7.2014	532,33	8.9.2014
14000564	10.7.2014	562,32	8.9.2014
14000605	11.7.2014	332,2	9.9.2014
14000683	14.7.2014	1064,66	12.9.2014
14000766	15.7.2014	532,33	13.9.2014
808016748	2.7.2014	352	30.9.2014
14002610	21.8.2014	1788,32	20.10.2014
14002612	21.8.2014	1124,64	20.10.2014
14002625	21.8.2014	1092,3	20.10.2014
14002656	22.8.2014	532,33	21.10.2014
14002657	22.8.2014	899,58	21.10.2014
14002663	22.8.2014	529,98	21.10.2014
808017297	5.8.2014	722,03	3.11.2014
14003704	12.9.2014	2780,17	11.11.2014
14004746	2.10.2014	1431,91	1.12.2014
14004746	2.10.2014	178,74	1.12.2014
808017984	23.9.2014	1403,64	22.12.2014
14006124	29.10.2014	1803,86	28.12.2014
808018169	2.10.2014	181,36	31.12.2014
808018466	21.10.2014	867,96	19.1.2015
14007320	21.11.2014	1269,18	20.1.2015
808018550	24.10.2014	437,87	22.1.2015
808018654	29.10.2014	500,5	27.1.2015
808018680	30.10.2014	728,1	28.1.2015
808000952	26.5.2011	-452,34	26.5.2011
200623	13.7.2012	-0,3	11.9.2012
202319	9.1.2013	-534	10.3.2013
60001257	10.4.2013	-595,08	10.4.2013
212550	8.4.2014	-562,46	7.6.2014
212552	8.4.2014	-281,23	7.6.2014
212553	8.4.2014	-281,23	7.6.2014
808018997	21.11.2014	586,7	19.2.2015
808018998	21.11.2014	881,25	19.2.2015
808019067	26.11.2014	418	24.2.2015
808019203	4.12.2014	914,01	4.3.2015
808019204	4.12.2014	1047,42	4.3.2015
808019205	4.12.2014	1151,57	4.3.2015
14008528	16.12.2014	3184,58	14.2.2015
15000096	5.1.2015	567,19	6.3.2015
15000013	19.1.2015	-924	19.1.2015

Handwritten marks/signatures at the bottom right corner.